

# مقایسه اثر دو تکنیک ماساژ درمانی و استرین- کانتراسترین بر درد و عملکرد مبتلایان به گردن درد

فهیمه کمالی سروستانی<sup>۱</sup>، محمد رضا نعمت‌الهی<sup>\*</sup>، رحیمه فرهی زاده<sup>۲</sup>، راضیه خسروی<sup>۳</sup>

## مقاله پژوهشی

## چکیده

**مقدمه:** گردن درد یکی از ضایعات شایع اسکلتی- عضلاتی می‌باشد و عدم درمان مناسب این عارضه می‌تواند سبب ایجاد ناتوانی برای افراد شود. درمان‌های دستی گروهی از درمان‌های کم‌هزینه، با حداقل عوارض جانبی هستند که در درمان گردن درد مورد استفاده قرار می‌گیرند، اما مطالعات کمی در زمینه تأثیر این درمان‌ها بر گردن درد و یا مقایسه آن‌ها جهت یافتن درمان مؤثرتر وجود دارد. هدف از این تحقیق، مقایسه تأثیر دو تکنیک دستی شامل ماساژ درمانی و استرین- کانتراسترین بر کاهش درد و بهبود عملکرد در افراد مبتلا به گردن درد مکانیکال بود.

**مواد و روش‌ها:** تحقیق حاضر بر روی ۳۰ زن مبتلا به گردن درد در محدوده سنی ۱۸-۳۵ سال انجام شد. بیماران به صورت تصادفی به دو گروه تقسیم شدند. گروه اول، ماساژ درمانی و گروه دوم، استرین- کانتراسترین دریافت نمودند. هر گروه، سه جلسه درمان را یک روز در میان دریافت کردند. درد بر اساس مقیاس عددی شاخص درد (PNRS Pain numerical rating scale) یا (PNRS) و سطح ناتوانی عملکردی بیمار بر اساس پرسشنامه شاخص ناتوانی گردن (Neck disability index NDI) قبل و بالافصله بعد از درمان ارزیابی شد. روش‌های آماری مورد استفاده شامل آزمون Independent t و Paired t بود.

**یافته‌ها:** اختلاف معنی‌داری در شدت درد و سطح ناتوانی عملکردی گردن بعد از ماساژ درمانی بر اساس مقیاس عددی سنجش درد (PNRS = ۰/۰۰۱) و پرسشنامه سطح ناتوانی عملکردی گردن (PNDI = ۰/۰۳) و بعد از درمان استرین- کانتراسترین (PNDI = ۰/۰۰۳) بر مقیاسه PNRS مشاهده شد. در مقایسه دو گروه پس از درمان، در متغیر شدت درد اختلاف معنی‌داری مشاهده گردید (P < ۰/۰۰۱)، اما در سطح ناتوانی عملکردی اختلاف معنی‌داری بین دو گروه مشاهده نگردید (P = ۰/۰۵۷).

**نتیجه‌گیری:** ماساژ درمانی و استرین- کانتراسترین هر دو در کاهش درد و بهبود عملکرد بیماران مبتلا به گردن درد مؤثر هستند. تکنیک استرین- کانتراسترین در مقایسه با ماساژ درمانی تأثیر بیشتری در کاهش درد داشت.

**کلید واژه‌ها:** گردن درد، ماساژ، تکنیک استرین- کانتراسترین، ناتوانی عملکردی

**ارجاع:** کمالی سروستانی فهیمه، نعمت‌الهی محمد رضا، فرهی زاده رحیمه، خسروی راضیه. مقایسه اثر دو تکنیک ماساژ درمانی و استرین- کانتراسترین بر درد و عملکرد مبتلایان به گردن درد. پژوهش در علوم توانبخشی ۱۳۹۲: ۶۴-۶۵؛ (۱): ۹-۱۰.

تاریخ پذیرش: ۱۳۹۲/۲/۱۰

تاریخ دریافت: ۱۳۹۱/۵/۱۲

منابع مالی جهت انجام این طرح پژوهشی توسط معاونت پژوهشی دانشگاه علوم پزشکی شیراز تأمین گردیده است.

\* دانشجوی دکتری، گروه فیزیوتراپی، کمیته تحقیقات دانشجویی، دانشکده علوم توانبخشی، دانشگاه علوم پزشکی شیراز، شیراز، ایران (نویسنده مسؤول)  
Email: mohamadreza1981@yahoo.com

- ۱- دانشیار، گروه فیزیوتراپی، دانشکده علوم توانبخشی، دانشگاه علوم پزشکی شیراز، شیراز، ایران
- ۲- کارشناس، گروه فیزیوتراپی، کمیته تحقیقات دانشجویی، دانشکده علوم توانبخشی، دانشگاه علوم پزشکی شیراز، شیراز، ایران

در سنین متغیر است و کمترین عوارض جانبی را به دنبال دارد، اما در مورد میزان اثربخشی هر کدام از این تکنیک‌ها اطلاعات دقیقی در دست نمی‌باشد. ماساژ درمانی و تکنیک استرین-کانتراسترنین دو گروه از درمان‌های دستی هستند که اغلب در درمان مشکلات گردن مورد استفاده قرار می‌گیرند.

تکنیک استرین-کانتراسترنین یک روش موقعیت‌دهی غیر فعال برای کاهش درد اسکلتی-عضلانی و اختلالات مربوط به آن است. توصیف کلاسیک این تکنیک توسط Jones در سال ۱۹۸۱ ارایه شد. او توصیه کرد که از وضعیت راحت (Position of comfort) برای اختلالات بافتی که دارای نقاط دردناک است، استفاده شود [نقاط دردناک، نقاط کوچک، فشرده و بسیار حساسی هستند که در بافت‌های زیر پوست، عضله و فاسیا (Fascia) یافت می‌شوند] (به نقل از Meseguer و همکاران) (۶). در این روش عضله مورد نظر به صورت غیر فعال دست کم به مدت ۹۰ ثانیه در طول کوتاه شده قرار می‌گیرد و سپس به وضعیت اولیه برگردانده می‌شود. در این حالت سیستم اعصاب مرکزی بازخورد بسیار کمتری از عضله دریافت می‌کند و پیام کمتری هم ارسال می‌کند و این به راحت و شل شدن عضله کمک می‌کند. در این وضعیت درد در نقاط مذکور باید حداقل به میزان ۷۰ درصد کاهش یابد (۷).

تکنیک استرین-کانتراسترنین تأثیرات مثبتی مانند نرمال کردن تنفس عضله و فاسیا، کاهش درد و بهبود عملکرد افراد با سندروم درد میوفاسیال (Myofascial pain syndrome) کاهش حساسیت به لمس و کاهش شدت درد در بیماران مبتلا به فیبرومیالریا (Fibromyalgia) را به همراه دارد (۶). همچنین استرین-کانتراسترنین می‌تواند باعث کاهش ادم، هایپوموبیلیتی و اسپاسم شود (۸). ماساژ یک روش قدیمی است که شامل تحریک بافت‌ها با به کار بردن تکنیک‌های ریتمیک کشش و فشار با هم است. Cook و Holey (Manipulation) درمانی را مانیپولاسیون یا دست‌کاری (Manipulation) بافت‌های نرم تعریف کردند (۹). هر چند امروزه تکنیک‌های مختلف ماساژ وجود دارد، ولی ماساژ سوئدی رایج‌ترین ماساژ مورد استفاده است. ماساژ سوئدی شامل تکنیک‌های مختلف از جمله استرک (Stroke) (سطحی و عمقی)، افلوراژ

## مقدمه

شیوع گردن درد به طور فزاینده‌ای در دنیا در حال افزایش است. این بیماری تأثیرات زیادی بر فرد، خانواده، جامعه، سیستم سلامت و شغل افراد بر جای می‌گذارد. به طور متوسط شیوع گردن درد در جامعه حدود ۲۳/۱ درصد می‌باشد و در زنان بیشتر از مردان مشاهده می‌گردد. بر اساس شواهد موجود، عوامل مؤثر در بروز گردن درد می‌تواند شامل نوع شغل، انجام کارهای نشستنی با گردن خمیده، کار در محیط‌هایی با شرایط فیزیکی نامطلوب، شرایط نامناسب روانی، عدم رضایت شغلی و سیگار باشد (۱). در مقایسه با سایر بیماری‌های اسکلتی-عضلانی، بیشتر اختلالات گردن و انداز فوقانی ناشی از خدمات شغلی می‌باشد (۲). عضلات گردن و شانه همیشه به عنوان یک واحد عمل می‌کنند و تمام حرکات انداز فوقانی، در عضلات گردن تأثیر دارند. این عضلات تمایل زیادی به اسپاسم و هایپرتونی (Hypertonia) دارند. اگر گردن حین انجام فعالیت خم باشد، بازوی اهرمی نیروی مقاوم به خصوص در ناحیه تحتانی گردن افزایش می‌یابد و این باعث افزایش فعالیت و اسپاسم عضلات گردن می‌شود (۳).

حین راه رفتن و حرکات متناوب، انداز فوقانی نیرویی را بر این عضلات وارد می‌کند. تراپزیوس عضله اصلی تحمل کننده این فشار است. هر گونه تغییر وضعیت بازو از حالت آویزان در کنار بدن، فشار وارد شده به عضلات تراپز فوقانی و روتاتور کاف را افزایش می‌دهد و منجر به اسپاسم آن‌ها می‌گردد. برای درمان گردن درد در موارد حاد از درمان دارویی [مثل استامینوفن، داروهای ضد التهابی غیر استروییدی (Nonsteroidal anti-inflammatory drugs) یا NSAIDs، شل کننده‌های عضلانی] و یا تزریق (داروی بی‌حسی مثل لیدوکاین) استفاده می‌شود (۴)، اما در موارد تحت حاد و مزمن، استفاده از گردن‌بند، درمان‌های فیزیوتراپی (سرما درمانی، حرارت درمانی و ...) و درمان دستی از اقداماتی است که در این زمینه انجام می‌شود (۵). از میان روش‌های مذکور، درمان‌های دستی روشن مناسب برای گروه‌های مختلف

دو گروه برابر با ۲/۳ و انحراف معیار در دو گروه به صورت ۲/۴ و ۲/۱، حداقل در هر گروه ۱۵ نفر تعیین شد. افراد شرکت کننده قبل از ورود به مطالعه فرم رضایت‌نامه اخلاقی را امضا نمودند.

#### ج) نحوه انتخاب نمونه

نمونه‌ها شامل زنان ۱۸ تا ۳۵ ساله مبتلا به گردن درد مکانیکال مراجعه کننده به کلینیک‌های توانبخشی شهرستان شیراز بودند که شدت درد آن‌ها بین ۳ تا ۷ از معیار مقیاس عددی سنجش درد بود و با در نظر گرفتن معیارهای ورود و خروج ذیل به روش تصادفی (بر اساس جدول اعداد تصادفی) به دو گروه تقسیم شدند.

#### د) معیارهای ورود

شامل زنان ۱۸-۳۵ ساله مبتلا به درد گردن مکانیکال به صورت یک طرفه و با مدت زمان ابتدایی کمتر از ۱ سال بود.

#### ه) معیارهای خروج

شامل بیماری‌های خاص از قبیل روماتیسم مفصل، آنکیلوز اسپوندیلوزیس، تورتیکولی (Torticollis)، سابقه شکستگی و جراحی، درفتگی، میلوباتی (Myelopathy)، هر گونه درد انتشاری و کسانی که تست شریان ورتبرال مثبت داشتند.

#### و) روش اجرای طرح

قبل و بعد از درمان، پرسشنامه سطح ناتوانی عملکردی گردن و مقیاس عددی سنجش درد از طریق مصاحبه تکمیل گردید. در گروه ماساژ درمانی (گروه اول) از سه نوع ماساژ در مسیرهای ذیل استفاده گردید. الف. ماساژ استروک و پتریساز که از قاعده گردن (نوکال لاین) تا سر شانه، از قاعده گردن تا روی اسکاپولا و از قاعده گردن تا زیر بغل انجام می‌گرفت. ب. ماساژ فریکشن عرضی: روی نقاط ماسه‌ای درد در ناحیه گردن و کتف انجام شد و مدت زمان هر جلسه ماساژ ۶ دقیقه بود.

#### نحوه انجام تکنیک استرین-کانتراسترین (گروه دوم)

بیمار به حالت طاق‌باز روی تخت درمانی قرار می‌گرفت و درمانگر در انتهای تخت (بالای سر بیمار) می‌ایستاد و گردن بیمار را به صورت غیر فعال به سمت درد چرخانده و به همان سمت خم کرده و سپس به طرف جلو خم می‌کرد و

(Petrissage) و پرکاشن (Effleurage)، پتریساز (Percussion) است (۱۰). ماساژ درمانی دارای تأثیرات فیزیولوژیک و روانی است. اثرات فیزیولوژیک شامل افزایش گردش خون و مواد مغذی، کاهش مواد دفعی، کاهش درد و چسبندگی بافت‌ها، کاهش اسپاسم عضله و تسهیل فعالیت آن، افزایش انتعطاف‌پذیری بافت‌ها و دامنه حرکت و اثرات روانی آن شامل احساس آرامش، کاهش نگرانی، استرس و تنفس می‌باشد (۱۱).

هر چند درمان‌های دارویی و غیر دستی برای دردهای اسکلتی- عضلانی گردن رایج هستند، ولی با توجه به نگرانی‌های اخیر در رابطه با عوارض درمان دارویی، محققان در جستجوی درمان‌های مکمل هستند که علاوه بر عوارض جانبی حداقل، مقرنون به صرفه نیز باشند. ماساژ درمانی و استرین- کانتراسترین دو روش درمان دستی هستند که بسیاری از اثرات مفید آن‌ها به اثبات رسیده است، اما به دلیل عدم وجود مطالعات کافی در زمینه مقایسه این درمان‌ها در گردن درد و با توجه به تأکید مقالات گذشته در مورد کمبود مطالعات موجود در زمینه درمان‌های دستی گردن، تصمیم گرفته شد که این مطالعه با هدف مقایسه تأثیر درمان‌های دستی (MASAŽ درمانی و استرین- کانتراسترین) بر روی شدت درد گردن و عملکرد آن انجام گردد تا به عنوان روشی مؤثر، کم‌هزینه و بدون عوارض جهت درمان گردن درد توسط درمانگران مورد استفاده قرار گیرد.

#### مواد و روش‌ها

##### الف) نوع مطالعه

پژوهش حاضر مداخله‌ای از نوع کارآزمایی بالینی (Interventional clinical trial) بود و در آن میزان اثربخشی دو تکنیک ماساژ درمانی و تکنیک استرین- کانتراسترین در افراد مبتلا به گردن درد مورد بررسی قرار گرفت.

##### ب) حجم نمونه

حجم نمونه با استفاده از نرم‌افزار Medcalc و بر اساس مطالعات قبلی که در این زمینه صورت گرفته بود و با در نظر گرفتن  $a = 0.05$ ، توان آزمون  $80$  درصد، اختلاف میانگین در

شده و در ۱۰۰ ضرب می‌شد و به صورت درصد بیان می‌گردید). این پرسشنامه به فارسی برگردانده شده و پایابی و روایی آن بررسی شده است (به ترتیب ۸۸/۰ و از ۳۱/۰- تا ۷۰/۰-). (۱۲).

#### ط) آزمون‌های آماری

شدت درد و سطح ناتوانی عملکرد (NDI) بیماران در بین دو گروه پیش از درمان توسط آزمون Independent t مقایسه شد. شدت درد و سطح ناتوانی عملکردی (NDI) بیماران پیش و پس از درمان ماساژ و استرین-کانتراسترین به کمک آزمون t Paired با هم مقایسه گردید. در محاسبات آماری سطح معنی‌داری ۰/۰۵ در نظر گرفته شد.

#### یافته‌ها

به منظور بررسی نتایج این پژوهش، اطلاعات به دست آمده از ۳۰ زن مبتلا به گردن درد در دو گروه درمان ماساژ و استرین-کانتراسترین با هم مقایسه شدند. بیماران در محدوده سنی ۱۸-۳۵ سال با میانگین سنی ۲۶/۴ سال و با میانگین شدت درد ۶/۴۳ (بر اساس شاخص NRS) در این مطالعه شرکت کردند. جدول ۱ نشان دهنده مشخصات دموگرافیک این بیماران است.

#### اثر ماساژ درمانی و استرین-کانتراسترین بر شدت درد و سطح ناتوانی عملکرد

میزان درد و سطح ناتوانی عملکرد (NDI) بیماران در بین دو گروه پیش از درمان توسط آزمون Independent t مقایسه شد و هیچ اختلاف معنی‌داری بین گروه‌ها وجود نداشت (جدول ۲). شدت درد و سطح ناتوانی عملکردی (NDI) بیماران پیش و پس از درمان ماساژ و استرین-کانتراسترین به کمک آزمون t Paired با هم مقایسه گردید و بهبود معنی‌داری با توجه به متغیرهای مورد بررسی پس از هر دو نوع درمان حاصل گردید ( $P < 0.05$ ). (جدول ۳، نمودار ۱ و ۲).

#### مقایسه اثرات درمانی (میزان بهبودی) بین دو گروه بر اساس متغیرهای مورد مطالعه

میزان بهبودی مطابق با متغیرهای مورد بررسی پس از درمان

برای مدت ۹۰ ثانیه در حالت راحت و بدون درد نگه داشت. سپس گردن به آرامی توسط درمانگر به وضعیت اولیه برگردانده می‌شد. این تکنیک سه بار در هر جلسه و هر بار ۹۰ ثانیه انجام گرفت (۷). بین هر بار انجام این تکنیک ۱۵ ثانیه استراحت داده شد و کل زمان درمان در یک جلسه ۶ دقیقه بود. شایان ذکر است، به منظور بررسی تأثیر این دو شیوه درمانی از تکنیک‌های دیگری از قبیل مدلایتی و گرما و سرما درمانی همزمان با ماساژ درمانی و استرین-کانتراسترین استفاده نشده است. همچنین به منظور جلوگیری از ایجاد اختلاف در نتایج مطالعه ناشی از روش اعمال تکنیک‌های درمانی، تمام تکنیک‌ها توسط یک درمانگر انجام پذیرفت.

#### ز) ابزار و فرایند جمع‌آوری اطلاعات

ابزار جمع‌آوری اطلاعات شامل پرسشنامه از قبل طراحی شده و اطلاعات دموگرافیک بیماران (سن، جنس، قد، وزن، شاخص توده بدنی و مدت زمان گردن درد) بر اساس معیارهای درمانی تنظیم شده بود. درمان بیماران گروه استرین-کانتراسترین و ماساژ درمانی در عرض ۳ جلسه به فواصل یک روز در میان انجام گرفت.

#### ح) روش‌های ارزیابی پیامد

میزان تأثیرپذیری هر یک از روش‌های درمانی بر اساس دو متغیر اندازه‌گیری شد:

۱- مقیاس عددی شاخص درد (Numerical rating scale) یا (NRS) که از صفر تا ۱۰ درجه‌بندی شده است؛ به طوری که عدد صفر به منزله عدم وجود درد و عدد ۱۰ به منزله درد غیر قابل تحمل می‌باشد. درد قبل از درمان و بالافصله پس از درمان بر اساس این مقیاس ثبت می‌شد.

۲- سطح ناتوانی عملکردی بیمار بر اساس پرسشنامه Neck disability index (NDI) تعیین می‌شد. این پرسشنامه شامل ۱۰ بخش بود که هر بخش از ۱ تا ۵ نمره‌بندی شده است. در این پرسشنامه ۱ نشان دهنده کمترین مشکل و ۵ نشان دهنده شدیدترین حالت بود. حداکثر نمره ناتوانی بیمار ۵۰ محسوب می‌شد (جمع نمرات به دست آمده از بیمار به عدد ۵۰ تقسیم

## بحث

هدف از مطالعه حاضر، مقایسه تأثیر ماساژ درمانی و استرین-کانتراسترین بر کاهش درد و بهبود عملکرد بیماران مبتلا به گردن درد مکانیکی در محدوده سنی ۱۸-۳۵ سال بود. از نظر

در دو گروه با هم مقایسه شدند. بین دو گروه اختلاف معنی‌داری در شدت درد وجود داشت ( $P < 0.05$ ), ولی در سطح ناتوانی عملکردی (NDI) اختلاف معنی‌داری مشاهده نشد ( $P = 0.057$ ) (جدول ۴).

جدول ۱. مشخصات افراد شرکت کننده در مطالعه

P	پارامتر (میانگین ± انحراف معیار)	گروه ماساژ درمانی	گروه استرین-کانتراسترین
۰/۴۶۰	$26/40 \pm 10/49$	$26/20 \pm 7/47$	سن (سال)
۰/۴۱۰	$1/58 \pm 0/06$	$1/59 \pm 0/05$	قد (متر)
۰/۴۱۰	$57/40 \pm 7/77$	$55/00 \pm 6/04$	وزن (کیلوگرم)
۰/۰۸۰	$4/80 \pm 4/13$	$6/70 \pm 3/54$	مدت زمان گردن درد (ماه)

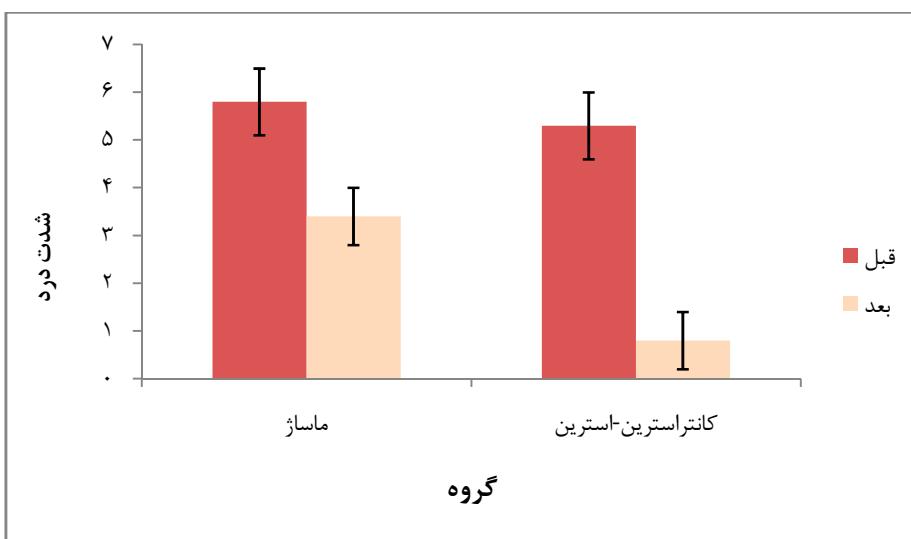
جدول ۲. مقایسه شدت درد و سطح ناتوانی عملکردی در دو گروه قبل از درمان

P	پارامتر (میانگین ± انحراف معیار)	گروه ماساژ درمانی	گروه استرین-کانتراسترین
۰/۳۹۰	$5/30 \pm 1/91$	$5/80 \pm 0/94$	شدت درد
۰/۰۶۰	$24/93 \pm 12/87$	$13/80 \pm 4/03$	سطح ناتوانی عملکردی

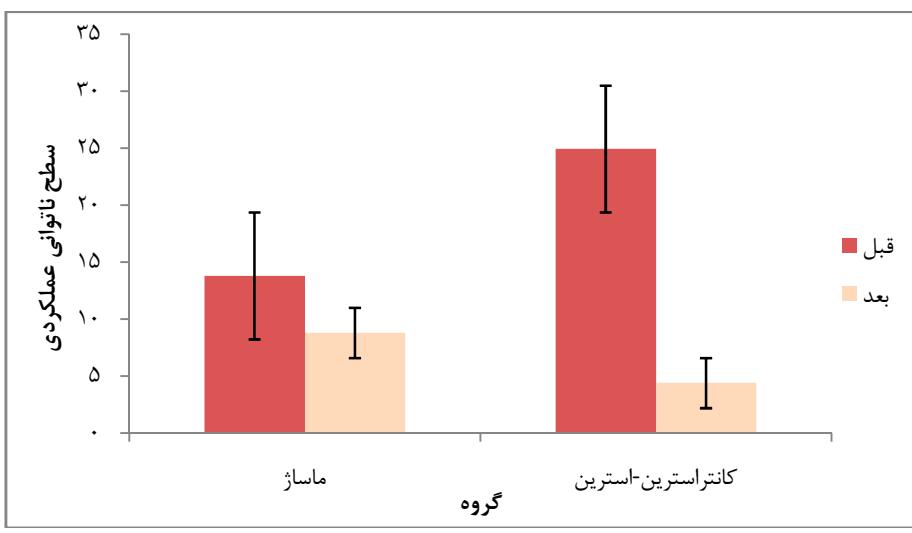
جدول ۳. مقایسه شدت درد و سطح ناتوانی عملکردی در دو گروه قبل و بعد از درمان

P	پارامتر (میانگین ± انحراف معیار)	قبل از درمان	بعد از درمان	گروه
* $< 0.001$	$3/46 \pm 1/00$	$5/80 \pm 0/94$		ماساژ درمانی
* $< 0.001$	$0/86 \pm 1/06$	$5/33 \pm 1/91$		استرین-کانتراسترین
* $< 0.001$	$8/86 \pm 4/03$	$13/80 \pm 4/03$		ماساژ درمانی
* $< 0.030$	$5/60 \pm 6/05$	$24/93 \pm 12/87$		استرین-کانتراسترین

\* شدت درد و سطح ناتوانی عملکردی در هر دو گروه قبل و بعد از درمان اختلاف معنی‌داری را نشان می‌دهند.



نمودار ۱. شدت درد در دو گروه قبل و بعد از درمان



نمودار ۲. سطح ناتوانی عملکردی در دو گروه قبل و بعد از درمان

جدول ۴. مقایسه متغیرها در دو گروه بعد از درمان

پارامتر (میانگین ± انحراف معیار)	گروه ماساژ درمانی	گروه استرین-کانتراسترن	شدت درد	سطح ناتوانی عملکردی
* $< 0.001$	$0.86 \pm 1.06$	$2.46 \pm 1.00$		
۰/۰۵۷	$5/60 \pm 6/05$	$8/86 \pm 4/03$		

\* شدت درد بین دو گروه اختلاف معنی‌داری را نشان می‌دهد و حاکی از تأثیر بیشتر در گروه استرین-کانتراسترن می‌باشد

انعطاف‌پذیری و کاهش چسبندگی بافت‌ها نیز از دیگر علل کاهش درد به دنبال ماساژ درمانی هستند. به دنبال کاهش درد، چرخه معیوب درد و اسپاسم موجود در عضله شکسته می‌شود و اسپاسم عضله هم کاهش می‌یابد و متعاقب کاهش اسپاسم، باز هم کاهش بیشتری در درد خواهیم داشت. در کنار تأثیر بر روی درد، ماساژ درمانی باعث تحریک فرایند ترمیم، کاهش حساسیت به درد نقاط ماسه‌ای، تسهیل فعالیت عضله و در نتیجه بهبود عملکرد فیزیکی فرد می‌شود (۱۱). اگر تأثیرات روانی ماساژ درمانی از جمله آرامش عمومی بدن، ریلکس شدن عضله تحت ماساژ و کاهش تنفس و اضطراب به اثرات ذکر شده در بالا اضافه گردد، نتیجه به دست آمده در گروه ماساژ درمانی به طور کامل مورد انتظار و توجیه‌پذیر خواهد شد (۱۱).

این نتیجه با نتیجه مطالعات صورت گرفته توسط Frey Law و همکاران که ماساژ درمانی را روشی برای کاهش دردهایی با منشأ عضلانی معرفی کرده‌اند، مطابقت دارد (۱۳). همچنین Sherman و همکاران ماساژ درمانی را به عنوان روش ایمن و مؤثری برای درمان گردن درد مزمن

مشخصات دموگرافیک (سن، قد و وزن) افراد شرکت کننده در این مطالعه قبل از درمان هیچ تفاوت معنی‌داری در دو گروه نداشتند. این موضوع در مورد مدت گردن درد افراد دو گروه نیز صدق می‌کند و این بدان معنی است که دو گروه از نظر متغیرهای فوق به طور کامل همخوانی داشته‌اند. نتایج حاصل از بررسی متغیرهای NRS و NDI، قبل و بعد از درمان در گروه اول (MASA) نشان می‌دهد که ماساژ درمانی تأثیر معنی‌داری روی کاهش درد و سطح عملکرد بیماران داشته است. همان‌طور که در فصل مقدمه به طور خلاصه بیان شد، ماساژ درمانی دارای اثرات فراوانی در عضلات و بافت‌های اطراف است. یکی از مهم‌ترین آثاری که در این مطالعه نیز مد نظر بود، تأثیر ماساژ درمانی بر کاهش درد است. ماساژ درمانی از طریق افزایش گردش خون باعث افزایش مواد مغذی و کاهش مواد دفعی و متابولیت‌ها می‌شود و این خود، یکی از علل کاهش درد به دنبال ماساژ درمانی است. یکی دیگر از علل مهم کاهش درد از طریق ماساژ درمانی، تئوری دریچه‌ای درد است. ترشح اندورفین، افزایش

ارسال می‌کند و باعث ایجاد چرخه درد- اسپاسم و اسپاسم- درد می‌گردد، قرار دادن عضلات در طول کوتاه باعث قطع ارسال ایمپالس از سوی نقاط ماشهای شده و می‌تواند باعث ایجاد ریلکس شدن آن و در نهایت ریلکس شدن کل عضله گردد (۷). همچنین تکنیک استرین- کانتراسترین باعث تنظیم شدن اتوماتیک دوک ماهیچه‌ای از طریق تأثیر روی سیستم گاما و تنظیم ایمپالس‌های این اعصاب شده و آن هم باعث تنظیم طول و تون عضله درگیر می‌گردد (۲۱).

مقایسه بین دو گروه نشان داد، پس از مداخله اختلاف معنی‌داری از نظر شدت درد وجود داشت، ولی در سطح ناتوانی عملکردی این اختلاف وجود نداشت. در توجیه این موضوع می‌توان گفت، با توجه به این که تفاوت تأثیر ماساژ و استرین- کانتراسترین در سطح ناتوانی عملکردی نزدیک به حالت معنی‌داری بود ( $P = 0.570$ )، ممکن است با افزایش تعداد نمونه‌ها این عدد معنی‌دار می‌شد. از طرفی یکی از مکانیسم‌های تأثیر استرین- کانتراسترین خاموش کردن نقاط دردناک از طریق قطع ارسال آوران از این نقاط است و شاید به همین دلیل است که بیشتر روی کاهش درد اثر داشته است تا روی سطح ناتوانی عملکردی. همچنین پرسشنامه NDI بلافضله بعد از درمان مورد بررسی قرار گرفت، بنابراین اثرات طولانی مدت این درمان مورد بررسی قرار نگرفته است و شاید اثرات طولانی مدت این تکنیک نتایج بهتری در پی داشته باشد.

در مطالعه‌ای که توسط Wong و همکاران صورت گرفت شدت NRS بعد از استرین- کانتراسترین و ورزش درمانی به صورت سه گروه مجزا (گروه ۱ ورزش، گروه ۲ استرین- کانتراسترین و گروه ۳ هم ورزش و هم استرین- کانتراسترین) اندازه‌گیری شد و بهبود قابل توجهی در همه گروه‌ها مشاهده شد. نتایج مطالعه مذکور با نتیجه مطالعه حاضر مطابقت دارد گردید. نتایج مطالعه که توسط Klein و همکاران انجام شد، (۲۲) در مطالعه‌ای که توسط NDI قبل و بعد از درمان استرین- کانتراسترین نشان دهنده تأثیر معنی‌دار این درمان روی کاهش درد و بهبود سطح عملکرد بیماران است. علت کاهش درد در این روش می‌تواند به دلیل کاهش فعالیت اعصاب واپراین گاما، کاهش تحریک‌پذیری عضله، تحریک فیبرهای A<sub>δ</sub> و تنظیم تون عضلات باشد (۷). همچنین با توجه به این که یکی از علت‌های شایع درد در افراد گردن درد، وجود نقاط ماشهای می‌باشد و با توجه به این که نقاط ماشهای ایمپالس‌های زیادی را به سیستم عصبی

طرح کردن (۱۴). Walach و همکاران نشان دادند که ماساژ درمانی دست کم به اندازه مراقبت‌های پزشکی استاندارد در کاهش دردهای مزمن مؤثر است (۱۵) و Sefton و همکاران افزایش دامنه حرکت گردن، کاهش سطح فعالیت عضله تراپزیوس فوکانی و کاهش تحریک‌پذیری نورون محرکه را بعد از ماساژ درمانی گزارش کردند، اما بعد از لمس سطحی و در گروه شاهد مشاهده نکردند (۱۶).

با این وجود، مطالعاتی نیز مانند مطالعه مروری صورت گرفته توسط Johnson و Lewis بر روی مقالات مرتبط با تأثیر ماساژ درمانی روی دردهای اسکلتی- عضلانی (۱۷)، مطالعه Ernst که به بررسی دو مقاله مروری درباره تأثیر ماساژ درمانی بر کاهش درد پرداخت (۱۸) و مطالعه مروری صورت گرفته توسط Ezzo و همکاران روی درد، عملکرد و رضایت بیماران با مشکلات گردن (۱۹) مؤثر بودن ماساژ درمانی در کاهش دردهای اسکلتی- عضلانی را تأیید نمی‌کنند و البته آن را نقض هم نمی‌کنند. نتیجه کلی از این مطالعات نشان می‌دهد، تحقیقات صورت گرفته در مورد تأثیر ماساژ درمانی بر روی دردهای اسکلتی- عضلانی ناکافی است و نمی‌توان نتیجه متفاوت کننده‌ای گرفت. همچنین پیشنهاد شده است که فرکانس، مدت زمان درمان، تعداد جلسات و نوع تکنیک ماساژ درمانی باید به منظور استانداردسازی گزارش ماساژ درمانی مشخص گردد. همچنین نتایج مطالعه مروری انجام شده توسط Tsao نیز بیانگر این مطلب است که دلایل کمی برای استفاده از ماساژ درمانی در بعضی از انواع درد مزمن و از جمله گردن درد وجود دارد (۲۰). نتایج حاصل از بررسی متغیرهای NDI و NRS قبل و بعد از درمان استرین- کانتراسترین نشان دهنده تأثیر معنی‌دار این درمان روی کاهش درد و بهبود سطح عملکرد بیماران است. علت کاهش درد در این روش می‌تواند به دلیل کاهش فعالیت اعصاب واپراین گاما، کاهش تحریک‌پذیری عضله، تحریک فیبرهای A<sub>δ</sub> و تنظیم تون عضلات باشد (۷). همچنین با توجه به این که یکی از علت‌های شایع درد در افراد گردن درد، وجود نقاط ماشهای می‌باشد و با توجه به این که نقاط ماشهای ایمپالس‌های زیادی را به سیستم عصبی

کاهش درد به دنبال استرین- کانتراسترین را به احتمال زیاد ناشی از تحریک فیبرهای A<sub>D</sub> می‌دانند (۶). یکی از محدودیت‌های این مطالعه، بررسی و ارزیابی تأثیرات فوری مداخلات درمانی بود. پیشنهاد می‌شود مطالعات بعدی تأثیرات طولانی مدت این مداخلات را در نظر گیرند. همچنین این مطالعه تنها به بررسی و مقایسه تأثیر درمان‌های دستی بر روی درد و سطح عملکرد پرداخت، پس پیشنهاد می‌شود که تأثیر این درمان‌ها بر دامنه حرکتی و قدرت عضلات حساس به درد نقاط مشاهده‌ای هم بررسی شود. از طرف دیگر در مطالعه حاضر به دلیل نداشتن گروه شاهد نمی‌توان تأثیر دارونما را از هر دو گروه کنار گذاشت. ایده‌آل است که یک گروه شاهد نیز درمان‌دارونما را دریافت کند تا اطمینان حاصل شود که تأثیرات درمانی گروه اول و دوم بهتر از گروه شاهد بوده است. از دیگر محدودیت‌های این مطالعه می‌توان به تک جنسی بودن افراد شرکت کننده اشاره کرد، اما با توجه به نتایج مشابه این مطالعه با مطالعه Meseguer و همکاران در برتر بودن نقش استرین- کانتراسترین نسبت به ماساژ، شاید بتوان گفت که جنسیت افراد شرکت کننده تأثیر چندانی در نتایج به دست آمده نداشته است. با این وجود، پیشنهاد می‌شود مطالعات بعدی روی هر دو جنس انجام گیرد.

### نتیجه‌گیری

مطالعه حاضر نشان داد که در هر دو گروه ماساژ درمانی و استرین- کانتراسترین از نظر کاهش NRS و بهبود عملکرد، پیشرفت قابل ملاحظه‌ای مشاهده شد. از طرفی بین دو گروه از لحاظ شدت درد اختلاف معنی‌داری وجود داشت؛ به طوری که تکنیک استرین- کانتراسترین تأثیر بیشتری بر کاهش درد نشان داد، اما در بهبود سطح عملکرد تفاوت معنی‌داری دیده نشد. بنابراین در صورتی که هدف درمانگر کاهش درد باشد، تکنیک استرین- کانتراسترین می‌تواند گزینه بهتری نسبت به ماساژ درمانی باشد. همچنین از آن‌جا که تکنیک استرین- کانتراسترین در مقایسه با ماساژ درمانی به زمان و انرژی کمتری نیاز دارد می‌تواند به ماساژ درمانی برتری داشته باشد. با این وجود هر دو تکنیک کم‌هزینه، کم‌خطرو و در دسترس بوده

در مطالعه‌ای که توسط اخویان و همکاران انجام شد، تأثیر درمان استرین- کانتراسترین و آزادسازی از طریق فشار دستی (Manual pressure release) با گروه شاهد (Sham ultrasound) در بیماران با نقاط فشاری در عضله تراپیزیوس فوقانی با هم مقایسه شدند. آن‌ها آستانه درد و شدت درد را در دو گروه اندازه‌گیری کردند. نتایج نشان دهنده تأثیر مثبت هر دو روش درمانی بود. در مقایسه دو روش، درمان MPR نسبت به گروه استرین- کانتراسترین دارای تأثیر بهتری بود. نویسنده دلیل این تفاوت را به اختلاف در روش بررسی آستانه درد نسبت می‌دهد و معتقد است که محاسبه میزان فشار در روش MRP یک روش هدفمند است و در مورد استرین- کانتراسترین یک روش ذهنی بوده است (۲۱).

با مروری که بر روی مطالعات گذشته انجام شد، مطالعه‌ای که این دو درمان (ماساژ و استرین- کانتراسترین) را به طور دقیق مانند مطالعه حاضر با هم مقایسه کرده باشد، یافته نشد. تنها مطالعه‌ای که توسط Meseguer و همکاران صورت گرفت دارای مشابهت‌هایی با مطالعه حاضر بود و نتیجه آن با نتیجه مطالعه حاضر مطابقت داشت. در واقع در مطالعه Meseguer استفاده کردن و یک گروه علاوه بر آن، ماساژ استروک (Stroke) هم دریافت می‌کرد. حال آن‌که در این مطالعه یک گروه فقط ماساژ درمانی و گروه دوم فقط تکنیک استرین- کانتراسترین دریافت می‌کردند. همچنین از نظر نوع ماساژ (Longitudinal stroke)، نوع استرین- کانتراسترین (وضعیت نشسته، چرخش سر به سمت مخالف و اندام فوقانی همان سمت در ابداکشن ۹۰ درجه) تعداد و جنسیت نمونه‌ها (۱۶ مرد، ۳۸ زن) و سن شرکت کنندگان (۱۸ تا ۶۴ سال) تفاوت‌هایی وجود داشت (۶).

نتیجه این مطالعه نشان داد که ماساژ درمانی در کاهش حساسیت به درد نقاط دردناک عضله تراپیزیوس فوقانی در بیمارانی که گردن درد مکانیکی داشته‌اند، مؤثر بوده است، ولی تکنیک استرین- کانتراسترین بر ماساژ درمانی برتری داشته است و تفاوت قابل ملاحظه‌ای در کاهش NRS نشان داده‌اند. Meseguer و همکاران در توضیح این مطلب،

(برگرفته از پایان‌نامه دانشجویی خانم‌ها راضیه خسروی و رحیمه فرهی زاده) بود و مورد تأیید کمیته اخلاق دانشگاه علوم پزشکی شیراز و تحت حمایت مالی این دانشگاه و با همکاری کمیته تحقیقات دانشجویی دانشگاه می‌باشد و از مسؤولین محترم برای این حمایت، تشکر و قدردانی می‌گردد.

و با توجه به اثرات مطلوبی که دارند می‌توانند توسط تراپیست‌ها در کنار سایر روش‌های درمانی مورد استفاده قرار گیرند.

### تشکر و قدردانی

این پژوهش حاصل طرح تحقیقاتی با شماره ۹۰-۵۶۲۹

### References

- Hoy DG, Protani M, De R, Buchbinder R. The epidemiology of neck pain. Best Pract Res Clin Rheumatol 2010; 24(6): 783-92.
- Borenstein DG, Wiesel S, Boden SD. Neck Pain: Medical Diagnosis and Comprehensive Management. American Journal of Physical Medicine & Rehabilitation 1998; 77(1): 58.
- Oatis CA. Kinesiology: the mechanics and pathomechanics of human movement. 2<sup>nd</sup> ed. Philadelphia, PA: Lippincott Williams & Wilkins; 2009. p. 511-9.
- Jensen I, Harms-Ringdahl K. Neck pain. Best Practice & Research Clinical Rheumatology 2007; 21(1): 93-108.
- Borenstein DG. Chronic neck pain: how to approach treatment. Curr Pain Headache Rep 2007; 11(6): 436-9.
- Meseguer AA, Fernández-de-las-Peñas C, Navarro-Poza JL, Rodríguez-Blanco C, Gandia JJ. Immediate effects of the strain/counterstrain technique in local pain evoked by tender points in the upper trapezius muscle. Clinical Chiropractic 2006; 9(3): 112-8.
- Chaitow L. Positional release techniques. 2<sup>nd</sup> ed. London, UK: Churchill Livingstone; 2002.
- Wong CK. Strain counterstrain: current concepts and clinical evidence. Man Ther 2012; 17(1): 2-8.
- Holey EA, Cook EM. Evidence Based Therapeutic Massage: A Practical Guide for Therapists. 2<sup>nd</sup> ed. London, UK: Churchill Livingstone; 2003.
- Thompson A, Skinner A, Picrey J. Tidy's Physiotherapy. Oxford, UK: Butterworth-Heinemann Ltd; 2003.
- de Domenico G. Beard's Massage: Principles and Practice of Soft Tissue Manipulation. Philadelphia, PA: Elsevier Health Sciences; 2007.
- Mousavi SJ, Parnianpour M, Montazeri A, Mehdian H, Karimi A, Abedi M, et al. Translation and validation study of the Iranian versions of the Neck Disability Index and the Neck Pain and Disability Scale. Spine (Phila Pa 1976) 2007; 32(26): E825-E831.
- Frey Law LA, Evans S, Knudtson J, Nus S, Scholl K, Sluka KA. Massage reduces pain perception and hyperalgesia in experimental muscle pain: a randomized, controlled trial. J Pain 2008; 9(8): 714-21.
- Sherman KJ, Cherkin DC, Hawkes RJ, Miglioretti DL, Deyo RA. Randomized trial of therapeutic massage for chronic neck pain. Clin J Pain 2009; 25(3): 233-8.
- Walach H, Guthlin C, Konig M. Efficacy of massage therapy in chronic pain: a pragmatic randomized trial. J Altern Complement Med 2003; 9(6): 837-46.
- Sefton JM, Yarar C, Carpenter DM, Berry JW. Physiological and clinical changes after therapeutic massage of the neck and shoulders. Man Ther 2011; 16(5): 487-94.
- Lewis M, Johnson M I. The clinical effectiveness of therapeutic massage for musculoskeletal pain: a systematic review. Physiotherapy 2006; 92(3): 146-58.
- Ernst E. Manual therapies for pain control: chiropractic and massage. Clin J Pain 2004; 20(1): 8-12.
- Ezzo J, Haraldsson BG, Gross AR, Myers CD, Morien A, Goldsmith CH, et al. Massage for mechanical neck disorders: a systematic review. Spine (Phila Pa 1976) 2007; 32(3): 353-62.
- Tsao JC. Effectiveness of massage therapy for chronic, non-malignant pain: a review. Evid Based Complement Alternat Med 2007; 4(2): 165-79.
- Okhovatian F, Mehdikhani R, Naimi Ss. Comparison between the immediate effect of manual pressure release and strain/counterstrain techniques on latent trigger point of upper trapezius muscle. Clinical Chiropractic 2012; 15(2): 55-61.
- Wong CK, Schauer C. Reliability, Validity and Effectiveness of Strain Counterstrain Techniques. Journal of Manual & Manipulative Therapy 2004; 12(2): 107-12.
- Klein R, Bareis A, Schneider A, Linde K. Strain-counterstrain to treat restrictions of the mobility of the cervical spine in patients with neck pain: a sham-controlled randomized trial. Complement Ther Med 2013; 21(1): 1-7.

## Comparison of two manual therapy techniques on pain and function in subjects with neck pain

Fahimeh Kamali Sarvestani<sup>1</sup>, Mohammadreza Nematollahi\*, Rahimeh Farahizadeh<sup>2</sup>, Razieh Khosravi<sup>2</sup>

### Abstract

### Original Article

**Introduction:** Neck pain is of the common musculoskeletal disorders. Physical maltreatment may have caused disability and socioeconomic repercussions. However, manual therapy techniques are less costly, with least side effects in treatment of neck pain, but there is a lack of evidence about the efficacy of these methods or a comparison of treatment to suggest the best technique.

**Materials and Methods:** Thirty subjects with neck pain, aged 18-35 years old, were participated in this study. All individuals were randomly classified into two groups. One group received massage therapy and the other strain-counter strain technique. Participants had three therapy sessions every other day. Pain was accessed via pain numerical rating scale (PNRS) and neck disability index (NDI) questionnaire was used to measure the level of functional disability just before and immediately after each technique. Paired and sample t-tests were used to analyze the data.

**Results:** There was a significant improvement in pain intensity and disability level after massage therapy (PNRS = 0.001, NDI = 0) and strain counter-strain (PNRS = 0, NDI = 0.03). Nevertheless no significant differences were found just after intervention in NDI between both groups ( $P > 0.050$ ). Differences in NRS between both intervention groups were statistically found ( $P < 0.050$ ).

**Conclusion:** Both massage and Strain-Counter strain alleviate pain and improved function in patients with neck pain, although massage therapy was more effective in these patients.

**Keywords:** Neck pain, Massage, Strain-Counter strain technique, Functional disability

**Citation:** Kamali Sarvestani F, Nematollahi M, Farahizadeh R, Khosravi R. Comparison of two manual therapy techniques on pain and function in subjects with neck pain. J Res Rehabil Sci 2013; 9(1): 65-74.

Received date: 02/08/2012

Accept date: 30/04/2013

\* PhD Student, Department of Physiotherapy, Student Research Committee, School of Rehabilitation Sciences, Shiraz University of Medical Sciences, Shiraz, Iran (Corresponding Author) Email: mohamadreza1981@yahoo.com  
1- Associate Professor, Department of Physiotherapy, School of Rehabilitation Sciences, Shiraz University of Medical Sciences, Shiraz, Iran

2- Department of Physiotherapy, Student Research Committee, School of Rehabilitation Sciences, Shiraz University of Medical Sciences, Shiraz, Iran